



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ

Публикуване на притурката към Официален вестник на Европейския съюз
ул. Мерсие №2, 2985 Люксембург, ЛЮКСЕМБУРГ

Факс: (352) 29 29 42 670 Адрес за електронна поща: ojs@publications.europa.eu

Информация и онлайн формуляри: <http://simap.europa.eu>

ОБЯВЛЕНИЕ ЗА ВЪЗЛОЖЕНА ПОРЪЧКА В ОБЛАСТТА НА ОТБРАНАТА И СИГУРНОСТТА

Директива 2009/81/ЕО

☒ публичен възложител

☐ секторен възложител

РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛАГАЩ ОРГАН/ВЪЗЛОЖИТЕЛ

I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:		
Официално наименование Държавна агенция Технически операции		
Национален идентификационен № (ЕИК) (ако е известен) 129010090		
Пощенски адрес ул. 6-ти септември 29		
Град София	Пощенски код 1000	Държава България
Място/места за контакт	Телефон 02 9827707	
На вниманието на Цветан Пенков		
Адрес за електронна поща cpenkov@dato.bg		Факс 02 9461339
Интернет адрес/и (в приложимите случаи) Основен адрес на възлагащия орган/възложителя (URL): www.dato.bg Адрес на профила на купувача (URL): https://www.dato.bg/index.php?option=com_content&view=article&id=121:obshtestvena-porachka-kriptografski-sredstva&catid=8&Itemid=488&lang=bg Електронен достъп до информация (URL): Електронно подаване на оферти и заявления за участие (URL):		
I.2) Вид на възлагащия орган (в случай на обявление, публикувано от възлагащ орган)		
☐ министерство или всякакъв друг национален или федерален орган, включително техни регионални или местни подразделения ☒ национална или федерална агенция/служба ☐ европейска институция/агенция или международна организация ☐ регионален или местен орган ☐ Друго (моля, пояснете): _____		

I.3) Основна дейност

(в случай на обявление, публикувано от възлагащ орган)	
☐ Общи обществени услуги ☐ Отбрана ☒ Обществен ред и безопасност ☐ Околна среда ☐ Икономически и финансови дейности ☐ Здравеопазване	☐ Настаняване/жилищно строителство и места за отдих и култура ☐ Социална закрила ☐ Отдых, култура и вероизповедание ☐ Образование ☐ Друго (моля, пояснете): _____
(в случай на обявление, публикувано от възложител)	
☐ Производство, пренос и разпределение на газ и топлинна енергия ☐ Електрическа енергия	☐ Железопътни услуги ☐ Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги

☐ Проучване и добив на газ или нефт	☐ Пристанищни дейности
☐ Проучване и добив на въглища или други твърди горива	☐ Летищни дейности
☐ Вода	☐ Друго (моля, пояснете): _____
☐ Пощенски услуги	

I.4) Възлагане на поръчка от името на други възлагащи органи/възложители
 Възлагащият орган/възложителят извършва покупка от името на други възлагащи органи/възложители (ако да, информация за тези възлагащи органи/възложители може да бъде предоставена в приложение А) Да ☐ Не ☒

РАЗДЕЛ II: ОБЕКТ НА ПОРЪЧКАТА

II.1) Описание

II.1.1) Заглавие на поръчката, предоставено от възлагащия орган/възложителя

Доставка на криптографски средства за защита на информацията

II.1.2) Вид на поръчката и място на изпълнение на строителството, място на доставката или място на предоставяне на услугите

(Изберете само една категория — строителство, доставки или услуги, която съответства в най-голяма степен на конкретния обект на вашата поръчка или покупка/и)

☐ Строителство	☒ Доставки	☐ Услуги
☐ Изпълнение	☒ Покупка	Категория услуга No Моля, вижте приложение В3 относно категориите услуги В случай на поръчка за категориите услуги 21 — 26 (вж. приложение В3), съгласни ли сте настоящото обявление да бъде публикувано? Да ☐ Не ☐
☐ Проектиране и изпълнение	☐ Лизинг	
☐ Извършване, независимо с какви средства, на строителство, отговарящо на изискванията, указани от възлагащите органи/възложителите	☐ Наем	
	☐ Покупка на изплащане	
	☐ Комбинация от горепосочените	

Основна площадка или място на изпълнение на строителството, място на доставката или място на предоставяне на услугите

гр. София, ул. 6-ти септември № 29

код NUTS: BG

II.1.3) Информация относно рамковото споразумение (в приложимите случаи)

☐ Настоящото обявление обхваща сключването на рамково споразумение

II.1.4) Кратко описание на поръчката или покупката/ите

Доставка на не по-малко от 12 броя криптографски средства за защита на информацията

II.1.5) Общ терминологичен речник (CPV)

	Основен речник	Допълнителен речник (в приложимите случаи)
Основен обект	30200000	

II.2) Обща крайна стойност на поръчката/ите

II.2.1) Обща крайна стойност на поръчката/ите

(Моля, посочете с цифри само общата крайна стойност, обхващаща всички поръчки, обособени позиции, подновявания и опции. За информация относно индивидуални поръчки моля попълнете раздел V. Възлагане на поръчка)

Стойност:	0	Валута:	BGN	☒	☐	при	_____
или							
най-ниска							
оферта	_____						
и							
най-висока		Валута:		☐	☐	при	_____
оферта	_____						
които са взети предвид							

РАЗДЕЛ IV: ПРОЦЕДУРА**IV.1) Вид процедура****IV.1.1) Вид процедура**

☐ Ограничена
☐ Ускорена ограничена
☐ Състезателен диалог
☐ Договаряне с публикуване на обявление за поръчка
☐ Ускорена процедура на договаряне
☒ Договаряне без публикуване на обявление за поръчка
В случай на възлагане на поръчка без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз възлагащият орган/възложителят трябва да представи обосновка: моля попълнете приложение ГЗ.

IV.2) Критерии за възлагане**IV.2.1) Критерии за възлагане (моля, отбележете съответната/ите клетка/и)**

☒ най-ниска цена или	
☐ икономически най-изгодна оферта с оглед на	

Критерии**Тежест****IV.2.2) Информация относно електронен търг**Използван е електронен търг Да ☐ Не ☒**IV.3) Административна информация****IV.3.1) Референтен номер на досието, определен от възлагащия орган/възложителя (в приложимите случаи)**

--

IV.3.2) Предишни публикации относно същата поръчка (ако да, моля попълнете съответните клетки) Да ☐ Не ☒

(ако да, моля попълнете съответните клетки)

☐ Обявление за предварителна информация за поръчки в областта на отбраната и сигурността	☐ Обявление в профила на купувача
Номер на обявлението в ОВ на ЕС: _____/S- от _____	
☐ Обявление за поръчка	
Номер на обявлението в ОВ на ЕС: _____/S- от _____	
☐ Обявление за доброволна прозрачност ex ante	
Номер на обявлението в ОВ на ЕС: _____/S- от _____	
☐ Други предишни публикации	
Номер на обявлението в ОВ на ЕС: _____/S- от _____	

РАЗДЕЛ V: ВЪЗЛАГАНЕ НА ПОРЪЧКАТА

Поръчка (Договор) №: 04892-2016-0008 Обособена позиция №: _____ Заглавие на обособената позиция: _____

Възложена е поръчка/обособена позиция

Да ☐ Не ☒**Информация относно невъзлагане**

Поръчката/обособената позиция не е възложена
☐ Не са получени оферти или заявления за участие или всички са били отхвърлени
☒ Други причини (прекратяване на процедурата)
Оригинално обявление, изпратено чрез
☐ eNotices
☐ TED eSender
☐ Друго _____
Потребителско влизане в TED eSender: _____
Справка за обявления: _____ (година и номер на документа)
Дата на изпращане на оригиналното обявление: _____ дд/мм/гггг
V.1) Дата на сключване на договора
Дата: _____ дд/мм/гггг
Дата на решението за възлагане на поръчката

Дата: _____ дд/мм/гггг			
V.2) Информация относно офертите			
Брой на получените оферти: _____			
Брой на офертите, получени по електронен път: _____			
V.3) Наименование и адрес на икономическия оператор, в чиято полза е взето решение за възлагане на поръчката			
Официално наименование			
Национален идентификационен № (ЕИК)			
Пощенски адрес			
Град	Пощенски код	Държава	
	Телефон		
Адрес за електронна поща	Факс		
Интернет адрес (URL):			
V.4) Информация относно стойността на поръчката (посочете само с цифри)			
	Без да се включва ДДС	Включва се ДДС	Стойност на ДДС (в %)
Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката (в приложимите случаи)			
Стойност: _____	Валута: ☐	☐	при _____
Обща крайна стойност на поръчката			
Стойност: _____	Валута: ☐	☐	при _____
или			
най-ниска оферта _____			
и			
най-висока оферта _____	Валута: ☐	☐	при _____
които са взети предвид			
В зависимост от това дали се сочи годишна или месечна стойност моля, посочете:			
брой години _____ или брой месеци _____			
V.5) Информация относно възлагане на подизпълнител/и			
Има възможност поръчката да бъде възложена на подизпълнител/и Да ☐ Не ☐			
(ако да, посочете само с цифри) Стойност или дял от поръчката, които е възможно да бъдат възложени на подизпълнители:			
Стойност, без да се включва ДДС: _____ Валута:			
Дял: _____ %			
☐ Не е известно			
Кратко описание на стойността/дела от поръчката, които ще бъдат възложени на подизпълнител/и: (ако това е известно)			
☐ Възлагането на подизпълнител/и ще се осъществи изцяло или за някои части на състезателен принцип (вижте дял III от Директива 2009/81/ЕО)			
☐ Част от поръчката ще бъде възложена на подизпълнител на състезателен принцип (вижте дял III от Директива 2009/81/ЕО)			
минимален процент: _____ (%) максимален процент: _____ (%) от стойността на поръчката			
(Максималният процент не може да надвишава 30% от стойността на поръчката)			

(Използвайте този раздел толкова пъти, колкото е необходимо)

РАЗДЕЛ VI: ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ**VI.1) Информация относно средства от Европейския съюз**

Поръчката е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз

Да ☐ Не ☒

(ако да) Позоваване на проекта/ите и/или програмата/ите:

VI.2) Допълнителна информация (в приложимите случаи)

Процедурата е открита на основание чл. 20, ал. 1, т. 10 и чл. 164, ал. 1, т. 5 от ЗОП. С решение рег. № 31-14237/04.11.2016 г. е одобрена покана за участие в процедурата. Одобрената покана е изпратена до съответните изпълнители, съгласно предоставената от ОКС-ДАНС информация относно фирмите, заявили участие. В поканата рег. № 31-14238/04.11.2016 г. не са спазени изискванията на чл. 64, ал. 1, т. 3 от ППЗОП. В раздел II „Описание на предмета на поръчката“, т. 2 „Общо количество на поръчката“ е посочено, че общото количество на поръчката е „хардуерно криптиращо устройство, минимум 10 Mbps – минимум 12 (дванадесет) броя. Съгласно чл. 64, ал. 1, т. 1 от ППЗОП поканата задължително съдържа предмет на поръчката, включително количество и/или обем. С така заложеното количество „минимум 12 броя“ не е изпълнено изискването на чл. 64, ал. 1, т. 1 от ППЗОП, тъй като се създава неяснота относно исканото от възложителя количество, което в последствие би затруднило потенциалните участници да представят оптимална оферта, която да отговаря на нуждите на възложителя. В раздел VI „Разглеждане и оценка на офертите и провеждане на преговор“ на поканата не е посочен критерий за възлагане по чл. 70, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП. Съгласно чл. 64, ал. 1, т. 3 от ППЗОП, критерият за възлагане е задължителен реквизит на поканата, тъй като липсата на такъв не позволява поканените лица да се подготвят за договарянето. Посочените нарушения на задължителните реквизити на поканата се явяват такива съществени нарушения при откриването, които не могат да бъдат отстранени без това да промени условията на поръчката по смисъла на чл. 110, ал. 1, т. 5 от ЗОП.

VI.3) Процедури по обжалване**VI.3.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване**

Официално наименование

Комисия за защита на конкуренцията

Национален идентификационен № (ЕИК)

Пощенски адрес

бул. Витоша № 18

Град

София

Пощенски код

1000

Държава

Република

България

Телефон

02 9884070

Адрес за електронна поща

crcadmin@cpc.bg

Факс

02 9807315

Интернет адрес (URL):

<http://www.cpc.bg>

Орган, който отговаря за процедурите по медиация (в приложимите случаи)

Официално наименование

Национален идентификационен № (ЕИК)

Пощенски адрес

Град	Пощенски код	Държава
	Телефон	
Адрес за електронна поща	Факс	
Интернет адрес (URL):		
VI.3.2) Подаване на жалби (моля, попълнете рубрика VI.3.2 ИЛИ при необходимост рубрика VI.3.3) Уточнете информацията относно крайния/те срок/ове за подаване на жалби:		
VI.3.3) Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби		
Официално наименование		
Национален идентификационен № (ЕИК)		
Пощенски адрес		
Град	Пощенски код	Държава
	Телефон	
Адрес за електронна поща	Факс	
Интернет адрес (URL):		
VI.4) Дата на изпращане на настоящото обявление Дата: 05/05/2017 дд/мм/гггг		
Данни за лицата, които са подали оферти, а когато в процедурата са участвали обединения - и за членовете на обединението 1. Техноложика ЕАД - ЕИК 201404791 2. Стемо ООД - ЕИК 817080126		

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АДРЕСИ И МЕСТА ЗА КОНТАКТ

I) Адрес на другия възлагащ орган/възложител, от името на когото възлагащият орган/възложителят извършва покупка

(Използвайте този раздел толкова пъти, колкото е необходимо)

ПРИЛОЖЕНИЕ В3 - ОТБРАНА И СИГУРНОСТ

Категории услуги, посочени в раздел II: Обект на поръчката

Директива 2009/81/ЕО

Категория №(1)	Предмет
1	Услуги по поддръжка и ремонт
2	Услуги, свързани с външна военна помощ
3	Услуги във връзка с отбраната, услуги за военна и гражданска защита
4	Детективски и охранителни услуги
5	Услуги на сухопътния транспорт
6	Услуги на въздушния транспорт за превоз на пътници и товари, с изключение на превоз на поща
7	Превоз на поща по суша и по въздух
8	Услуги на железопътния транспорт
9	Услуги на водния транспорт
10	Спомагателни и допълнителни услуги в транспорта
11	Далекосъобщителни услуги
12	Финансови услуги, Застрахователни услуги

13	компютърни и свързаните с тях услуги
14	Услуги за научноизследователска и развойна дейност(2) и изпитвания за оценка
15	Счетоводни и одиторски услуги, водене на книги
16	Консултантски услуги по управление(3) и свързани с тях услуги
17	Архитектурни и инженерни услуги; услуги по градоустройствено планиране и паркова архитектура; свързани научни и технически консултантски услуги; услуги, свързани с технически изпитвания и анализи
18	Услуги по почистване на сгради и управление на недвижими имоти
19	Услуги по събиране и третиране на отпадъци, включително канализационни води; санитарни и сходни услуги
20	Услуги по обучение и симулация в областта на отбраната и сигурността
Категория №(4) Предмет	
21	Услуги на хотели и ресторанти
22	Спомагателни и допълнителни услуги в транспорта
23	Юридически услуги
24	Услуги по набиране и предоставяне на работна сила(5)
25	Услуги на здравеопазването и социалните дейности
26	Други услуги

(1) Категории услуги по смисъла на приложение I към Директива 2009/81/ЕО.
(2) С изключение на услугите за научноизследователска и развойна дейност, посочени в член 13, буква й) от Директива 2009/81/ЕО.
(3) С изключение на услугите на железопътния транспорт по категория 18.
(4) Категории услуги по смисъла на приложение II към Директива 2009/81/ЕО.
(5) С изключение на трудови договори.

ПРИЛОЖЕНИЕ Г3 - ОТБРАНА И СИГУРНОСТ

Основания за възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление в Официален вестник на Европейския съюз (ОВ на ЕС)

Директива 2009/81/ЕО

Моля, изложете основанията за възлагане на поръчката без предварително публикуване на обявление в Официален вестник на Европейския съюз. Тези основания трябва да съответстват на изискванията на Директива 2009/81/ЕО. (моля отбележете съответната/ите клетка/и и предоставете допълнителната информация по -долу)

1) Основания за избор на процедура на договаряне без предварително публикуване на обявление за поръчка в ОВ на ЕС в съответствие с член 28 от Директива 2009/81/ЕО

Няма оферти или няма подходящи оферти в отговор на:

- ☐ ограничена процедура,
- ☐ процедура на договаряне с предварително публикуване на обявление за поръчка,
- ☐ състезателен диалог.
- ☐ Всички подадени оферти при ограничена процедура, процедура на договаряне с предварително публикуване на обявление за поръчка или състезателен диалог са били нередовни или неприемливи. В договарянето са включени само тези участници, които са удовлетворили качествените критерии за подбор.
- ☐ Сроковете за ограничената процедура и процедурата на договаряне с предварително публикуване на обявление за поръчка са несъвместими със спешността, породена от криза.
- ☐ Изключителна спешност, предизвикана от непредвидими за възлагащия орган/възложителя събития, и в съответствие със строгите условия, указани в съответната директива.
Строителството/стоките/услугите могат да бъдат предоставени само от определен оферент поради причини, които са:
 - ☐ технически
 - ☒ свързани със защитата на изключителни права.
- ☐ Поръчката се отнася до услуги за научноизследователска и развойна дейност, с изключение на посочените в член 13 от Директива 2009/81/ЕО. (само за услуги и доставки)
- ☐ Съответните стоки се изработват единствено за целите на научноизследователската дейност, експериментирането, проучването или развойната дейност при условията, указани в директивата. (само за услуги и доставки)
- ☐ Възлага/т се допълнително/и строителство/стоки/услуги съгласно строгите условия, указани в директивата.
- ☐ Доставки, които са котираны и закупени на стокова борса.
Покупка на доставки при изключително благоприятни условия:
 - ☐ от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност,
 - ☐ от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредиторите или сходна процедура.

- ☐ Ново/и строителство/услуги, които представляват повторение на съществуващи строителство/услуги и които са възложени в съответствие със строгите условия, указани в директивата.
- ☐ Поръчка, свързана с предоставянето на въздухоплавателни и морски транспортни услуги за въоръжените сили на държава-членка, разположени или които предстои да бъдат разположени в чужбина, съгласно строгите условия, указани в директивата.

2) Други основания за възлагане на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в ОВ на ЕС

- ☐ Обект на поръчката са услугите, изброени в приложение II Б към директивата.
- ☐ Поръчката не попада в обхвата на приложение на директивата.

С оглед да се възползвате от посочения по-горе съкратен срок, освен клетката/ите, която/които трябва да отбележите по-горе, моля обяснете по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз е законосъобразно, като посочите във всички случаи съответните факти и, когато е уместно, правните заключения в съответствие с членовете от Директива 2009/81/ЕО: (максимум 500 думи)

Хардуерните криптиращи устройства, които предстои да бъдат доставени е необходимо да са съвместими с устройства от серия IP VPN на CriptoAG. Изпълнителят на доставката, следва да притежава свидетелство за одобрение от Орган по криптографската сигурност (ОКС). В §2, т.47 от Допълнителните разпоредби в ЗОП е посочено, че специални или изключителни права са права, които са предоставени от компетентен орган по силата на законов, подзаконов или административен акт, по силата на който се запазва упражняването на секторни дейности за един или повече субекти, поради което съществено се засяга възможността на други субекти да извършват такава дейност. В чл.1 от Наредбата за криптографската сигурност на класифицираната информация (НКСКИ), приета на основание чл.85 от ЗЗКИ, са определени органите за криптографска сигурност на класифицираната информация в Република България и условията и реда за използване на криптографски методи и средства за защита на класифицирана информация, производство, съхраняване и разпределяне на криптографски ключове; издаване на разрешения и удостоверения за работа с криптографски средства; както и одобрение за прилагане на криптографски средства. В чл.3 от НКСКИ е посочено, че Орган по криптографската сигурност (ОКС) на Република България е Държавна агенция „Национална сигурност“ (ДАНС). Хардуерните криптиращи устройства, които предстои да бъдат доставени е необходимо да са съвместими с устройства от серия IP VPN на CriptoAG. Изпълнителят на доставката, следва да притежава свидетелство за одобрение от ОКС-ДАНС. Предвид изложеното, с оглед получената от ОКС-ДАНС информация за предварително одобрение и регистрация на криптографски средства и посочени заявители за това им одобрение, следва да се счита, че фирмите, заявили за одобрение в ОКС-ДАНС криптографски средства за защита на класифицирана информация и получили такова одобрение от ОКС-ДАНС, се явяват носители на изключителни права, предоставени от компетентен орган, на основание предвидено в законов, подзаконов или административен акт. Това обуславя нуждата от провеждане на процедура по реда на чл. 164, ал. 1, т. 5 от ЗОП.